

4° aanvangsindex : index van het derde trimester 2012 met als basis 1997=100.”.

**Art. 7.** In hoofdstuk X van het voormelde koninklijk besluit van 9 juni 1999, hersteld bij artikel 4, wordt een artikel 37/2 ingevoegd, luidende als volgt :

“Art. 37/2. De bezoldigingsbedragen bedoeld in artikel 2, lid 1, 33°, in artikel 9, lid 1, 6°, 7° en 15° en in artikel 15/1 van dit besluit moeten de tegenprestatie vormen van uitgevoerde arbeidsprestaties en moeten met zekerheid gekend zijn voor het begin van de tewerkstelling van de werknemers in België.”.

**Art. 8.** Met uitzondering van artikel 6, heeft dit besluit uitwerking met ingang van 1 januari 2014.

**Art. 9.** De minister bevoegd voor Tewerkstelling is belast met de uitvoering van dit besluit.

Brussel, 20 november 2014.

Voor de Brusselse Hoofdstedelijke Regering :

De Minister-President van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, bevoegd voor Plaatselijke Besturen, Territoriale Ontwikkeling, Stedelijk Beleid, Monumenten en Landschappen, Studentenaangelegenheden, Toerisme, Openbaar Ambt, Wetenschappelijk Onderzoek en Openbare Nethheid,

R. VERVOORT

De Minister van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, bevoegd voor Tewerkstelling, Economie en Brandbestrijding en Dringende Medische Hulp,

D. GOSUIN

4° indice de départ : indice du troisième trimestre 2012 en base 1997=100. ».

**Art. 7.** Dans le chapitre X de l'arrêté royal du 9 juin 1999 précité, rétabli par l'article 4, il est inséré un article 37/2, rédigé comme suit :

« Art. 37/2. Les montants de rémunération visés à l'article 2, alinéa 1<sup>er</sup>, 33°, à l'article 9, alinéa 1<sup>er</sup>, 6°, 7° et 15° et à l'article 15/1 du présent arrêté doivent constituer la contrepartie des prestations de travail effectuées et être connus, avec certitude, avant le début de l'occupation des travailleurs en Belgique. ».

**Art. 8.** A l'exception de l'article 6, le présent arrêté produit ses effets le 1<sup>er</sup> janvier 2014.

**Art. 9.** Le ministre ayant l'Emploi dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 20 novembre 2014.

Pour le Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale :

Le Ministre-Président du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale, chargé des Pouvoirs locaux, du Développement territorial, de la Politique de la Ville, des Monuments et Sites, des Affaires étudiantes, du Tourisme, de la Fonction publique, de la Recherche scientifique et de la Propreté publique,

R. VERVOORT

Le Ministre du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale, chargé de l'Emploi, de l'Economie et de la Lutte contre l'incendie et l'Aide médicale urgente,

D. GOSUIN

## BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST

[C – 2014/31989]

**21 NOVEMBER 2014.** — Ministerieel besluit houdende delegatie van bevoegdheid en handtekening inzake de toepassing van de normen betreffende de toegang tot het beroep aan de ambtenaren-generaal van het Ministerie van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest

De Minister van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering belast met Tewerkstelling en Economie,

Gelet op de bijzondere wet van 8 augustus 1980 tot hervorming der instellingen, artikel 87, § 1;

Gelet op de bijzondere wet van 12 januari 1989 met betrekking tot de Brusselse Instellingen, artikel 40, § 1;

Gelet op de wet van 25 juni 1993 betreffende de uitoefening en de organisatie van ambulante en kermisactiviteiten, de artikelen 5, 10°, en 10, § 2;

Gelet op de programmawet van 10 februari 1998 tot bevordering van het zelfstandig ondernemerschap, de artikelen 4, § 3, en 7, § 2;

Gelet op het koninklijk besluit van 25 februari 1971 tot vaststelling van de uitvoeringsmaatregelen van de wet van 15 december 1970 op de uitoefening van beroepswerkzaamheden in de kleine en middelgrote handels- en ambachtsondernemingen, artikel 33;

Gelet op het koninklijk besluit van 21 oktober 1998 uitvoering van Hoofdstuk I van Titel II van de programmawet van 10 februari 1998 tot bevordering van het zelfstandig ondernemerschap, artikel 7, 3°;

Gelet op het besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering van 18 juli 2000 tot regeling van haar werkwijze en tot regeling van de ondertekening van de akten van de Regering, artikel 10;

Gelet op het koninklijk besluit van 24 september 2006 betreffende de uitoefening en de organisatie van ambulante activiteiten, de artikelen 7 en 12;

Gelet op het koninklijk besluit van 17 augustus 2007 houdende maatregelen ter omzetting in de interne rechtsorde van Richtlijn 2005/36/EG van 7 september 2005 van het Europees Parlement en de Raad betreffende de erkenning van beroepskwalificaties, artikel 6, § 2;

Gelet op het koninklijk besluit van 21 december 2006 betreffende de beroepsbekwaamheid voor de uitoefening van zelfstandige activiteiten op het gebied van lichaamsverzorging, van opticien, dentaaltechnicus en begravingsondernemer, artikel 3, § 1, 2°;

Gelet op het koninklijk besluit van 21 december 2006 betreffende de beroepsbekwaamheid voor de uitoefening van zelfstandige activiteiten met betrekking tot fietsen en motorvoertuigen, artikel 4, § 1, 2°;

## REGION DE BRUXELLES-CAPITALE

[C – 2014/31989]

**21 NOVEMBRE 2014.** — Arrêté ministériel portant délégation, aux fonctionnaires généraux du Ministère de la Région de Bruxelles-Capitale, de compétence et de signature relative aux normes concernant l'accès à la profession

Le Ministre du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale, chargé de l'Emploi et de l'Economie,

Vu la loi spéciale du 8 août 1980 de réformes institutionnelles, l'article 87, § 1<sup>er</sup>;

Vu la loi spéciale du 12 janvier 1989 relative aux Institutions bruxelloises, l'article 40, § 1<sup>er</sup>;

Vu la loi du 25 juin 1993 sur l'exercice et l'organisation des activités ambulantes et foraines, les articles 5, 10°, et 10, § 2;

Vu la loi-programme du 10 février 1998 pour la promotion de l'entreprise indépendante, les articles 4, § 3, et 7, § 2;

Vu l'arrêté royal du 25 février 1971 fixant les mesures d'exécution de la loi du 15 décembre 1970 sur l'exercice des activités professionnelles dans les petites et moyennes entreprises du commerce et de l'artisanat, l'article 33;

Vu l'arrêté royal du 21 octobre 1998 portant exécution du Chapitre Ier du Titre II de la loi-programme du 10 février 1998 pour la promotion de l'entreprise indépendante, l'article 7, 3°;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 18 juillet 2000 portant règlement de son fonctionnement et réglant la signature des actes du Gouvernement, l'article 10;

Vu l'arrêté royal du 24 septembre 2006 relatif à l'exercice et à l'organisation des activités ambulantes, les articles 7 et 12;

Vu l'arrêté royal du 17 août 2007 portant des mesures en vue de la transposition dans l'ordre juridique interne de la Directive 2005/36/CE du Parlement européen et du Conseil du 7 septembre 2005 relative à la reconnaissance des qualifications professionnelles, l'article 6, § 2;

Vu l'arrêté royal du 21 décembre 2006 relatif à la compétence professionnelle pour l'exercice des activités indépendantes relatives aux soins corporels, d'opticien, de technicien dentaire et d'entrepreneur de pompes funèbres, l'article 3, § 1<sup>er</sup>, 2°;

Vu l'arrêté royal du 21 décembre 2006 relatif à la compétence professionnelle pour l'exercice des activités indépendantes relatives aux bicyclettes et aux véhicules à moteur, l'article 4, § 1<sup>er</sup>, 2°;

Gelet op het koninklijk besluit van 29 januari 2007 betreffende de beroepsbekwaamheid voor de uitoefening van zelfstandige activiteiten van het bouwvak en van de elektrotechniek, alsook van de algemene aanneming, artikel 6, § 1, 2°;

Overwegende de bijzondere wet van 8 augustus 1980 tot hervorming der instellingen, artikel 6, § 1, VI;

Overwegende het besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering van 20 juli 2014 tot vaststelling van de bevoegdheden van de ministers van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, artikel 4, 3°;

Overwegende het besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering van 27 maart 2014 houdende het administratief statuut en de bezoldigingsregeling van de ambtenaren van het ministerie van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest, de artikelen 23 en 24;

Overwegende dat de Minister van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering belast met Economie bepaalde van haar bevoegdheden aangaande het economisch beleid kan delegeren aan de ambtenaren-generaal van het Ministerie van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest;

Overwegende dat de Minister de ambtenaren-generaal kan machtigen om die bevoegdheden verder te delegeren en te laten subdelegeren aan vastbenoemde en contractuele ambtenaren die onderworpen zijn aan hun hiërarchisch gezag, op voorwaarde dat zij hiervan kennis geven;

Overwegende dat voor een doelmatige, klantvriendelijke en slagvaardige vervulling van de opdrachten, de delegatie van beslissings- en tekenbevoegdheden op operationeel vlak aan de ambtenaren-generaal onontbeerlijk is;

Overwegende dat het om dezelfde redenen aangewezen is voor de ambtenaren-generaal om de hun gedelegeerde bevoegdheden te subdelegeren, tot op het meest functionele niveau,

#### Besluit :

**Artikel 1.** Dit besluit is van toepassing op de Algemene Directie, alsook op de Dienst Economie van het Bestuur Economie en Werkgelegenheid van het Ministerie van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest, belast met de uitvoering van de bevoegdheden inzake de economie, als bedoeld in artikel 6, § 1, VI, van de bijzondere wet tot hervorming der instellingen van 8 augustus 1980, zoals tot op heden gewijzigd.

**Art. 2.** Delegatie van bevoegdheid en handtekening wordt verleend aan de Directeur-generaal van het Bestuur Economie en Werkgelegenheid bij het Ministerie van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest, hierna "de Directeur-generaal" genoemd, voor :

1° de mededeling van de opmerkingen inzake de overeenstemming van de ontwerpen van gemeentelijk reglement met de wet van 25 juni 1993 betreffende de uitoefening en de organisatie van ambulante en kermisactiviteiten, ter uitvoering en met toepassing van artikel 10, § 2, van dezelfde wet;

2° de toelating, inclusief de algemene toelating, tot de verkoop, te koop aanbidding of uitstalling met het oog op de verkoop van producten of diensten met een niet-commercieel karakter, ter uitvoering en met toepassing van artikel 7 van het koninklijk besluit van 24 september 2006 betreffende de uitoefening en de organisatie van ambulante activiteiten;

3° de ontvangst van de voorafgaande verklaring van de verkoop, te koop aanbidding of uitstalling met het oog op de verkoop van producten en diensten met een promotioneel doel, ter uitvoering en met toepassing van artikel 12 van het koninklijk besluit van 24 september 2006 betreffende de uitoefening en de organisatie van ambulante activiteiten;

4° de bevestiging dat het leerplan van een akte overeenstemt met het programma van de basiskennis van het bedrijfsbeheer, ter uitvoering en met toepassing van artikel 7, § 3, van het koninklijk besluit van 21 oktober 1998 uitvoering van Hoofdstuk I van Titel II van de programmawet van 10 februari 1998 tot bevordering van het zelfstandig ondernemerschap;

5° de erkenning van een vreemde akte die niet gelijkwaardig werd verklaard volgens internationale verdragen of door de bevoegde instantie, ter uitvoering en met toepassing van artikel 6, § 2, van het koninklijk besluit van 17 augustus 2007 houdende maatregelen ter omzetting in de interne rechtsorde van Richtlijn 2005/36/EG van 7 september 2005 van het Europees Parlement en de Raad betreffende de erkenning van beroepskwalificaties;

Vu l'arrêté royal du 29 janvier 2007 relatif à la capacité professionnelle pour l'exercice des activités indépendantes dans les métiers de la construction et de l'électrotechnique, ainsi que de l'entreprise générale, l'article 6, § 1<sup>er</sup>, 2;

Considérant la loi spéciale du 8 août 1980 de réformes institutionnelles, l'article 6, § 1<sup>er</sup>, VI;

Considérant l'arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 20 juillet 2014 fixant la répartition des compétences entre les ministres du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale, l'article 4, 3°;

Considérant l'arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 27 mars 2014 portant le statut administratif et pécuniaire des agents du ministère de la Région de Bruxelles-Capitale, les articles 23 et 24;

Considérant que le Ministre de la Région de Bruxelles-Capitale chargé de l'Economie peut déléguer aux fonctionnaires généraux du Ministère de la Région de Bruxelles-Capitale certaines compétences relatives à la politique économique;

Considérant que le Ministre peut autoriser les fonctionnaires généraux, pour autant qu'ils en donnent connaissance, à déléguer ces compétences et à les laisser sous-déléguer aux agents statutaires et contractuels soumis à leur autorité hiérarchique;

Considérant que pour remplir la mission de manière efficace, dynamique et orientée vers le client, la délégation de décision et de signature sur le plan opérationnel aux fonctionnaires généraux est indispensable;

Considérant que pour les mêmes raisons, il est indiqué aux fonctionnaires généraux de sous-déléguer leurs compétences, jusqu'au niveau le plus fonctionnel,

#### Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** Le présent arrêté s'applique à la Direction générale, ainsi qu'au Service Economie de l'Administration de l'Economie et de l'Emploi du Ministère de la Région de Bruxelles-Capitale, chargées de l'exécution des compétences relatives à l'économie, visée par l'article 6, § 1<sup>er</sup>, VI, de la loi spéciale du 8 août 1980 de réformes institutionnelles, tel que modifié à ce jour.

**Art. 2.** Délégation de compétences et de signatures est accordée au Directeur général de l'Administration de l'Economie et de l'Emploi du Ministère de la Région de Bruxelles-Capitale, ci-après dénommé « le Directeur général », pour :

1° la notification des observations quant à la conformité des projets de règlement communal à la loi du 25 juin 1993 sur l'exercice et l'organisation des activités ambulantes et foraines, en exécution et en application de l'article 10, § 2, de la même loi;

2° l'autorisation, y compris l'autorisation générale, de la vente, l'offre en vente ou l'exposition en vue de la vente de produits ou de services sans caractère commercial, en exécution et en application de l'article 7 de l'arrêté royal du 24 septembre 2006 relatif à l'exercice et à l'organisation des activités ambulantes;

3° la réception de la déclaration préalable de la vente, l'offre en vente ou l'exposition en vue de la vente de produits et de services dans un but promotionnel, en exécution et en application de l'article 12 de l'arrêté royal du 24 septembre 2006 relatif à l'exercice et à l'organisation des activités ambulantes;

4° la vérification que le programme d'études d'un titre est conforme au programme des connaissances de gestion de base, en exécution et en application de l'article 7, § 3, de l'arrêté royal du 21 octobre 1998 portant exécution du Chapitre Ier du Titre II de la loi-programme du 10 février 1998 pour la promotion de l'entreprise indépendante;

5° la reconnaissance d'un titre étranger qui n'a pas été déclaré équivalent selon des traités internationaux ou par l'autorité compétente, en exécution et en application de l'article 6, § 2, l'arrêté royal du 17 août 2007 portant des mesures en vue de la transposition dans l'ordre juridique interne de la Directive 2005/36/CE du Parlement européen et du Conseil du 7 septembre 2005 relative à la reconnaissance des qualifications professionnelles;

6° de vaststelling dat de bevestigde opleiding van een akte overeenstemt met de vereisten inzake beroepsbekwaamheid, ter uitvoering en met toepassing van de volgende bepalingen :

a) artikel 33 van het koninklijk besluit van 25 februari 1971 tot vaststelling van de uitvoeringsmaatregelen van de wet van 15 december 1970 op de uitoefening van beroepswerkzaamheden in de kleine en middelgrote handels- en ambachtsondernemingen;

b) artikel 3, § 1, 2°, van het koninklijk besluit van 21 december 2006 betreffende de beroepsbekwaamheid voor de uitoefening van zelfstandige activiteiten op het gebied van lichaamsverzorging, van opticien, dentaaltechnicus en begrafenisondernemer;

c) artikel 4, § 1, 2°, van het koninklijk besluit van 21 december 2006 betreffende de beroepsbekwaamheid voor de uitoefening van zelfstandige activiteiten met betrekking tot fietsen en motorvoertuigen;

d) artikel 6, § 1, 2°, van het koninklijk besluit van 29 januari 2007 betreffende de beroepsbekwaamheid voor de uitoefening van zelfstandige activiteiten van het bouwvak en van de elektrotechniek, alsook van de algemene aanneming.

De delegaties bedoeld in het eerste lid houden ook de voorbereiding en de briefwisseling aangaande de betrokken verrichtingen in.

**Art. 3.** De Directeur-generaal die gebruik maakt van de bij dit besluit gedelegeerde bevoegdheden, plaatst boven de vermelding van zijn graad en handtekening, de formule "Namens de Minister".

**Art. 4.** De bij dit besluit aan de Directeur-generaal verleende delegaties worden tevens verleend aan de ambtenaar die met de waarneming van het ambt van de titularis is belast of die hem vervangt bij tijdelijke afwezigheid of verhindering.

In geval van tijdelijke afwezigheid of verhindering plaatst de betrokken ambtenaar, boven de vermelding van zijn graad en handtekening, de formule "voor de Directeur-generaal, afwezig".

**Art. 5.** De bij dit besluit gedelegeerde bevoegdheden worden eveneens verleend aan alle hiërarchische meerderen van de Directeur-generaal.

**Art. 6.** De Directeur-generaal is gemachtigd om de bij dit besluit aan hem verleende delegaties volledig of gedeeltelijk te delegeren.

De delegatie gebeurt door middel van een geschreven akte die door de Directeur-generaal onverwijld aan de Minister bevoegd voor Economie en de Minister bevoegd voor Ambtenarenzaken wordt meegedeeld.

**Art. 7.** De gedelegeerde bevoegdheden als bedoeld in dit besluit worden toegekend onder voorbehoud van het evocatierecht van de Minister bevoegd voor Economie.

**Art. 8.** De Directeur-generaal maakt onverwijld dit besluit aan de Minister bevoegd voor Ambtenarenzaken over.

**Art. 9.** Dit besluit treedt in werking op 15 december 2014, met uitzondering van de bepalingen onder 2° tot en met 6° van artikel 2, eerste lid, die in werking treden op 1 januari 2015.

Brussel, 21 november 2014.

De Minister van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering  
bevoegd voor Economie,  
D. GOSUIN

6° la vérification que le programme d'études d'un titre est conforme aux exigences en matière de qualifications professionnelles, en exécution et en application des dispositions suivantes<usb>:

a) l'article 33 de l'arrêté royal du 25 février 1971 fixant les mesures d'exécution de la loi du 15 décembre 1970 sur l'exercice des activités professionnelles dans les petites et moyennes entreprises du commerce et de l'artisanat;

b) l'article 3, § 1<sup>er</sup>, 2°, de l'arrêté royal du 21 décembre 2006 relatif à la compétence professionnelle pour l'exercice des activités indépendantes relatives aux soins corporels, d'opticien, de technicien dentaire et d'entrepreneur de pompes funèbres;

c) l'article 4, § 1<sup>er</sup>, 2°, de l'arrêté royal du 21 décembre 2006 relatif à la compétence professionnelle pour l'exercice des activités indépendantes relatives aux bicyclettes et aux véhicules à moteur;

d) l'article 6, § 1<sup>er</sup>, 2°, de l'arrêté royal du 29 janvier 2007 relatif à la capacité professionnelle pour l'exercice des activités indépendantes dans les métiers de la construction et de l'électrotechnique, ainsi que de l'entreprise générale.

Les délégations visées à l'alinéa 1<sup>er</sup> comprennent également la préparation et la correspondance relative aux opérations concernées.

**Art. 3.** Lorsque le Directeur général utilise les compétences déléguées par le présent arrêté, il fait précéder la mention de son grade et sa signature de la formule « Au nom du Ministre ».

**Art. 4.** Les délégations accordées par le présent arrêté au Directeur général sont également accordées à l'agent chargé de la suppléance de la fonction du titulaire ou qui le remplace en cas d'absence temporaire ou d'empêchement.

En cas d'absence temporaire ou d'empêchement, l'agent concerné indique au-dessus de la mention de son grade et de sa signature, la formule « pour le Directeur général, absent ».

**Art. 5.** Les compétences déléguées par le présent arrêté le sont également à tous les supérieurs hiérarchiques du Directeur général.

**Art. 6.** Le Directeur général peut déléguer tout ou partie des compétences qui lui ont été déléguées par le présent arrêté.

La délégation a lieu par le biais d'un acte écrit que le Directeur général communique sans délai au Ministre ayant l'Economie dans ses attributions, ainsi qu'au Ministre ayant la Fonction publique dans ses attributions.

**Art. 7.** Les compétences déléguées visées par le présent arrêté sont accordées sous réserve du droit d'évocation du Ministre ayant l'Economie dans ses attributions.

**Art. 8.** Le Directeur général communique le présent arrêté sans délai au Ministre ayant la Fonction publique dans ses attributions.

**Art. 9.** Le présent arrêté entre en vigueur le 15 décembre 2014, à l'exception des 2° au 6° de l'article 2, alinéa 1<sup>er</sup>, qui entrent en vigueur le 1<sup>er</sup> janvier 2015.

Bruxelles, le 21 novembre 2014.

Le Ministre du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale  
chargé de l'Economie,  
D. GOSUIN

## ANDERE BESLUITEN — AUTRES ARRETES

### FEDERALE OVERHEIDSDIENST KANSELARIJ VAN DE EERSTE MINISTER

[2014/207224]

#### Personeel. — Bevorderingen

Bij koninklijk besluit van 10 oktober 2014, dat uitwerking heeft met ingang van 1 mei 2014, wordt Mevr. Meulemans Isabelle, ambtenaar van de klasse A2 met de titel van attaché bij de Federale Overheidsdienst Kanselarij van de Eerste Minister, bevorderd, door verhoging in klasse, tot de klasse A3 met titel van adviseur bij de Federale Overheidsdienst Kanselarij van de Eerste Minister (Franstalig taalkader).

### SERVICE PUBLIC FEDERAL CHANCELLERIE DU PREMIER MINISTRE

[2014/207224]

#### Personnel. — Promotions

Par arrêté royal du 10 octobre 2014, qui produit ses effets le 1<sup>er</sup> mai 2014, Mme Meulemans Isabelle, agent de la classe A2 au titre d'attaché au Service public fédéral Chancellerie du Premier Ministre, est promue, par avancement dans la classe supérieure, dans la classe A3 au titre de conseiller au Service public fédéral Chancellerie du Premier Ministre (cadre linguistique français).